

Porównanie tłumaczeń Dzieje 15:41

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	Przechodził zaś Syrię i Cylicji utwierdzając zgromadzenia
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Przechodzili zaś Syrię i Cylicję,* umacniając zgromadzenia.** *** ¹⁾²⁾³⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	Przechodził zaś Syrię i Cylicję, utwierdzając (społeczności) wywołanych.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	Przechodził zaś Syrię i Cylicji utwierdzając zgromadzenia

¹⁾ Paweł i Syłas obrali przeciwny kierunek niż Barnaba i Marek.

²⁾ Być może Paweł założył te wspólnoty, gdy po opuszczeniu Jerozolimy (<x>510 9:30</x>; <x>550 1:21</x>) przebywał w Tarsie (<x>510 15:41</x>L.).

³⁾ <x>510 15:22</x>; <x>510 16:19</x>